

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 39 (1966)

**Heft:** 12

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# LOTÉRIE ROMANDE

17 décembre

50.000

150.000

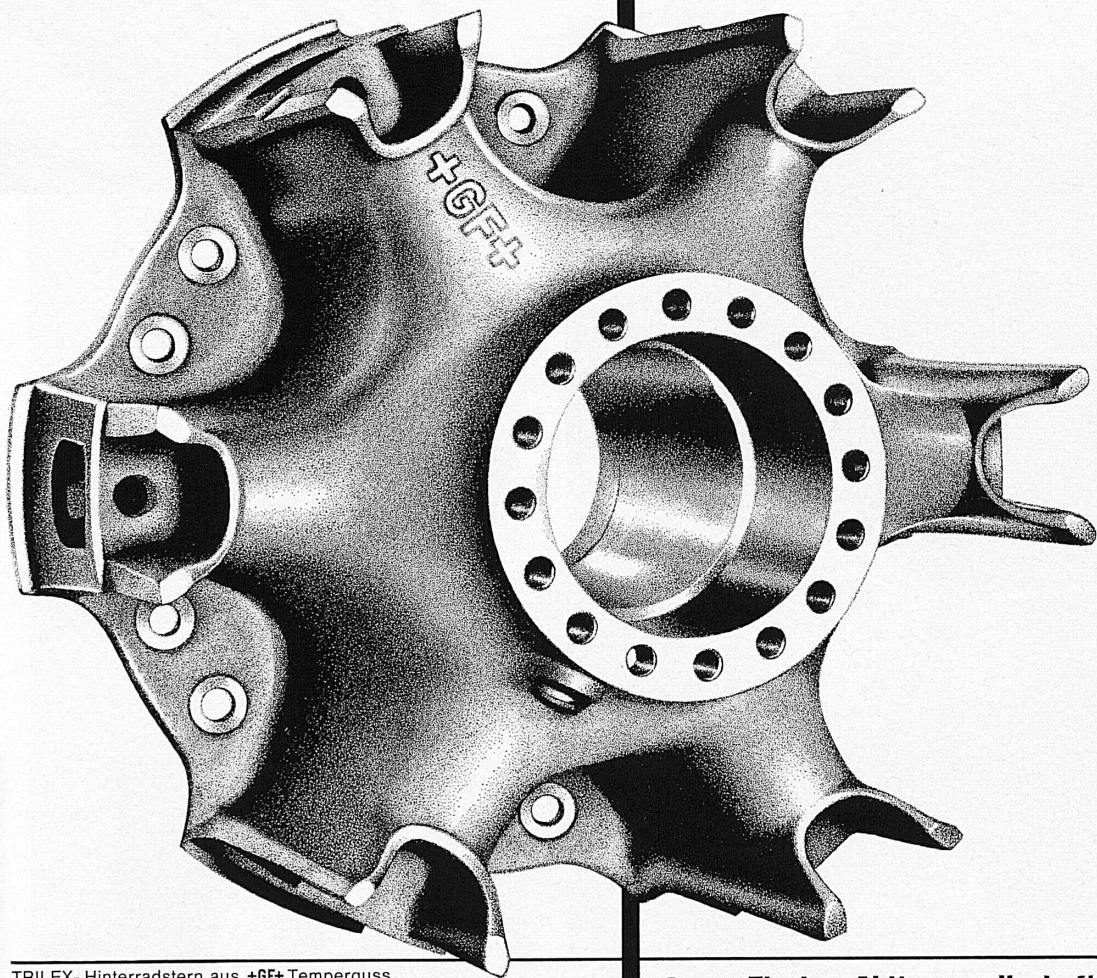
*Bes*

1001 **Lausanne**, place Bel-Air 4, téléphone 021 23 61 36-37, chèques postaux 10-7500; 1701 **Fribourg**, avenue de Pérolles 8, téléphone 037 2 16 12, chèques postaux 17-1600; 1951 **Sion**, La Planta, téléphone 027 21727, chèques postaux 19-1800; 2001 **Neuchâtel**, faubourg du Lac 2, téléphone 038 5 48 20, chèques postaux 20-2002; 1211 **Genève**, passage Terraillet 20, téléphone 022 25 46 00, chèques postaux 12-222

# Für jedes Gussstück +GF+ Guss

Temperguss  
Stahlguss  
Grauguss  
Sphäroguss  
Leichtmetallguss

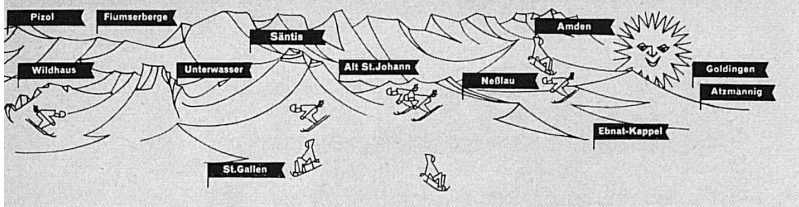
Für jeden Bedarf den richtigen  
gegossenen Werkstoff



TRILEX- Hinterradstern aus +GF+ Temperguss  
für Lastwagen Gewicht 45 kg

**Georg Fischer Aktiengesellschaft**  
**Schaffhausen** Postadresse: 8201 Schaffhausen

Telephon: (053) 5 60 31 und (053) 5 70 31

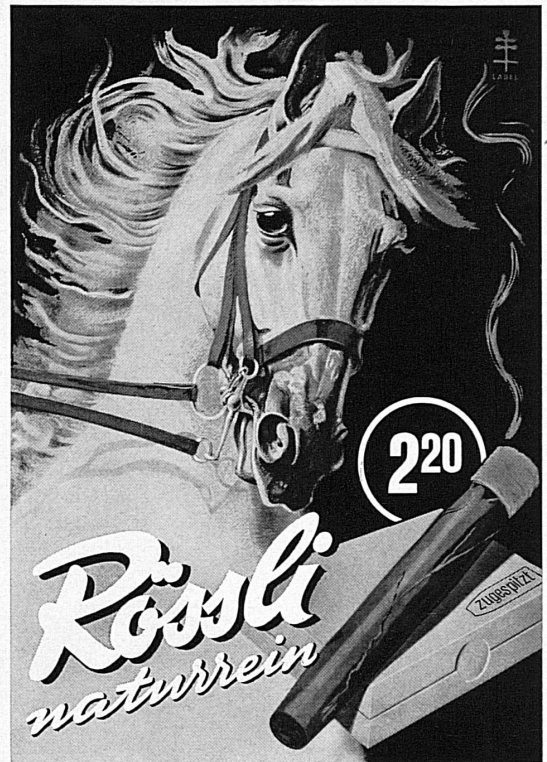


## Schnee und Sonne im St. Gallerland

**Amden • Flumserberge**  
**Pizol ab Wangs und Bad Ragaz**  
**Wildhaus • Unterwasser • Alt St. Johann**  
**Nesslau • Krummenau • Ebnat-Kappel**  
**Rietbad • Goldingen-Atzmännig**

Ausgezeichnete Bahn- und Autoverbindungen • 40 Sportbahnen, Luftseilbahnen,  
 Ski- und Sessellifte • Günstige Sportabonnemente  
 Gepflegte Pisten • Markierte Touren • Schweizer Skischulen • Gepfadete Wanderwege  
 Curling, Schlitteln, Eisbahnen • Fröhliches Après-Ski  
 Gastliche Hotels • Vollpension ab Fr. 20.-

Auskunft und Prospekte: Lokale Verkehrs- und Reisebüros oder  
 Fremdenverkehrsverband des Kantons St. Gallen  
 Bahnhofplatz 1a, 9001 St. Gallen, Tel. 071 22 62 62



**Frisch, leicht und gut**

# Weisflog

Goldmedaille Expo 1964

**Ideal  
für tatkräftige  
Menschen**



**Im Speisewagen  
und Bahnhofbuffet  
für Sie bereit**

# **Vevey**

*Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S.A.*

**Engins de levage** *Vevey*  
**Leur qualité a fait  
leur renommée**

**Krane** *Vevey*  
**Ihr Ruf liegt in  
der Qualität**

